

***b. Dekret zatwierdzający polski przekład tekstów Liturgii godzin
na wspomnienie Najświętszej Maryi Panny Licheńskiej
dla diecezji wrocławskiej***

**CONGREGATIO DE CULTU DIVINO
ET DISCIPLINA SACRAMENTORUM**

Prot. 130/13/L

VLADISLAVIENSIS

Instante Excellentissimo Domino Vieslao Mering, Episcopo Vladislaviensi, litteris die 29 ianuarii 2013 datis, vigore facultatum huic Congregationi a Summo Pontifice FRANCISCO tributarum, textum polonicum pro Liturgia Horarum in honorem Beatae Mariae Virginis de Licheń prout in adiecto exstat exemplari, perlubenter probamus et confirmamus.

In textu imprimendo mentio fiat de approbatione seu confirmatione ab Apostolica Sede concessa.

Eiusdem insuper textus impressi duo exemplaria ad hanc Congregationem transmittantur.

Contrariis quibuslibet minime obstantibus.

Ex aedibus Congregationis de Cultu Divino et Disciplina Sacramentorum, die 21 ianuarii 2014.

Antonius Card. Cañizares Llovera
Praefectus

(+ Arturus Roche)
Archiepiscopus a Secretis

* * *

**KONGREGACJA DS. KULTU BOŻEGO
I DYSCYPLINY SAKRAMENTÓW**

Prot. 130/13/L

DLA DIECEZJI WŁOCŁAWSKIEJ

Na prośbę Jego Eksceleńcji Wiesława Meringa, biskupa wrocławskiego, wyrażoną w liście z dnia 29 stycznia 2013 roku, mocą uprawnień udzielonych tej Kongregacji przez Ojca Świętego FRANCISZKA, chętnie zatwierdzamy polski tekst ku czci Najświętszej Maryi Panny Licheńskiej jak w załączonym egzemplarzu.

W tekście drukowanym winna być wzmianka o zatwierdzeniu przez Stolicę Apostolską.

Dwa zaś egzemplarze wydrukowanego tekstu należy przesłać do tej Kongregacji.

Bez względu na wszelkie przeciwne zarządzenia.

W siedzibie Kongregacji ds. Kultu Bożego i Dyscypliny Sakramentów, dnia 21 stycznia 2014 r.

(+ Antoni kard. Cañizares Llovera)

Prefekt

(+ Artur Riche)

Acybiskup Sekretarz

(tłum. bp Stefan Cichy)

LITURGIA GODZIN

2 lipca

NAJŚWIĘTSZEJ MARYI PANNY LICHEŃSKIEJ

w diecezji wrocławskiej - Wspomnienie obowiązkowe
w sanktuarium licheńskim - Uroczystość

Obraz Matki Bożej Licheńskiej jest czczony publicznie od 1852 roku. Koronę papieską otrzymał 15 sierpnia 1967 roku. W dniu 7 czerwca 1999 roku modlił się przed nim Jan Paweł II. Ikonografia i historia obrazu nawiązuje do bolesnych tajemnic zbawczego Odkupienia i trudnych dziejów narodu polskiego. Teksty modlitw mówią o uczestnictwie wiernych w Męce Chrystusa i naśladowaniu NMP w posłudze miłosierdzia.

Teksty wspólne o Najświętszej Maryi Pannie, s. 1409. z wyjątkiem:

I NIESZPORY

HYMN

1. O Matko nasza najlepsza
Z Jezusem w męce złączona
W licheńskim świętym obrazie
Swym dzieciom pomoc niosąca
2. Tyś wsparciem ludu prostego
Strażniczką życia Bożego
Orła trzymając na piersi
Miłości uczysz Ojczyzny
3. Pokuty głosząc konieczność
Różaniec dajesz nam w dłonie

I w ślady życia Chrystusa
Wprowadzasz lud pogubiony

4. Stojąc pod krzyżem Zbawienia
Wzięłaś nas wszystkich za dzieci
I odtąd domy i serca
Otaczasz płaszczem opieki

5. Licheńska nasza Królowo
I Matko pięknej miłości
Upraszaś pokój dniom naszym
I strzeż sumienia w czystości

6. Niech Bóg nasz w Trójcy jedyny
W tej pieśni będzie chwalony
Za cuda, jakie objawił
W Twym życiu pełnym świętości. Amen.

Ant. do pieśni Maryi
Błogosławiona jesteś Matko Kościoła i nasza Królowo, / z Tobą stajemy pod krzyżem
Twojego Syna, / i dziękujemy Bogu za dar wiary świętej.

MODLITWA jak w Jutrzni

WEZWANIE

Ant. Uwielbiamy Zbawiciela świata, cześć oddając Jego Matce.

Psalm Wezwania w Częściach stałych, s. 487.

GODZINA CZYTAŃ

II CZYTANIE

Z homilii s. B. Stefana Kardynała Wyszyńskiego podczas koronacji Matki Bożej Licheńskiej (15 sierpnia 1967)

(Instytut Prymasowski [Warszawa], *Zbiór kazań Prymasa Tysiąclecia*, nr arch.7675)

„Znak wielki” - Matka Kościoła i Królowa nasza

Sprawujemy dziś świętą liturgię pod Znakiem, który dał nam Apostoł, więziony na wyspie Patmos; „Znak wielki ukazał się na niebie, Niewiasta obleczona w słońce...”. Dzisiaj bardzo dobrze rozumiemy ten „Znak wielki”, który nie niknie z naszych oczu.

Mogłoby się wydawać, że Maryja wypełniła swoje zadanie, gdy z woli Ojca Niebieskiego przysposobiła Ciało Zbawicielowi świata; że Jej macierzyńskie zadanie zostało wykonane wtedy, gdy „zamknął słodką Jezus mowę” na Krzyżu. A tymczasem, gdy Chrystus zamilknął, śmiercią swoją przewyciężając śmierć i budząc na-

dzieję na zmartwychwstanie i żywot, wtedy właśnie testament umierającego Syna czyni Maryję naszą Matką.

Światu potrzeba matki! Im bardziej świat staje się techniczny, im bardziej materializuje się i wyzwala z wartości nadprzyrodzonych i Bożych, tym więcej czuje się osierocony, samotny, bezdomny, bez rodziny, pozbawiony tego, co ojcowskie i co macierzyńskie. W czasach, gdy kierunki rozwojowe współczesnej ludzkości tak bardzo odrywają ją od Chrystusa i Jego Matki, Kościół pokazuje nam obecnego w Kościele Chrystusa i obecną w misterium Chrystusa i Kościoła Jego Matkę.

Patrząc ku Obliczu Pani i Matki naszej, tronującej w kościele Licheńskim, widzimy na Jej piersiach Orła polskiego, znak naszej Ojczyzny ziemskiej. Nie dziwny się temu! Przecież Maryja wyśpiewała o sobie: „Odtąd błogosławioną zwać mnie będą wszystkie narody”. Czyż nie jest to dzisiaj dla nas wymowne? Oto znak naszej Ojczyzny był bezpieczny na piersiach, które karmiły świata Zbawienie! Niech ten związek naszej matki ziemskiej – Ojczyzny, z Matką Boga – Człowieka stanowi program na przyszłość. Niech stanie się gwarantem, że uczciwiej i rzetelniej będziemy uczyli się miłości własnej Ojczyzny (...). Ani ducha Ewangelii, ani Krzyża Chrystusowego nie obawiamy się dla naszej Ojczyzny. Byłaby ona nieszczęśliwa dopiero wtedy, gdyby Naród polski zapomniał, że Ojca ma w niebie, a tu na ziemi zbawczy Krzyż, pod którym zawsze obecna jest Matka Bolesna, Matka Miłosierdzia, Matka Kościoła, Matka nasza i Królowa polskiej ziemi.

Było to wymowne w znaku, który przyszedł do nas przez posługę pokornego pasterza z lasów grąblińskich. Ten prosty człowiek miał głębokie zrozumienie tego, co służy dobru Narodu. Dobro Narodu trzeba widzieć w Matce Boga! Gdy Jej wszystko zawieramy i oddajemy, wtedy prawdziwie miłujemy siebie samych, nasze rodziny chrześcijańskie, Ojczyznę świętą i wszystko, co ją stanowi (...). Uszanowanie praw Boga i Kościoła, praw Chrystusa i Jego Matki, to najlepsza gwarancja sprawiedliwości społecznej i współzycia w pokoju, miłości i radości.

Matko Boża Licheńska! Najlepsza Matko nasza, Matko Kościoła, Matko ziemi naszej! Wiemy, że jak dotychczas, tak i nadal, błogosławioną zwać Cię będą wszystkie narody, a więc i Naród polski, Kościół w Polsce, cała Ojczyzna, wszystkie serca, każda rodzina, każdy ojciec, matka, dziewczę, młodzieniec, każde dziecko i niemowlę! Ty bowiem jesteś Zwycięską Matką Boga, a zwyciężasz przez miłość. Zawieramy się Twojej miłości i prosimy, abyś Ty, która dałaś światu umiłowanego Syna Bożego, dała nam przez Niego gorącą miłość Boga i braci.

RESPONSORIUM

Z prefacji o NMP (MRp nr 62).

W. Święta Maryja, + przyjmując pod krzyżem testament Bożej miłości, * jako Matka wzięła za swoje dzieci wszystkich ludzi.

K. Otacza macierzyńską miłością Naród, który Ją wybrał na swoją Królową; + udziela mu pociechy w utrapieniach * i wspiera w dążeniu do wiecznej ojczyzny.
W. *Jako Matka...*

W uroczystość hymn Ciebie, Boże, chwalimy, s. 537.

MODLITWA jak w Jutrzni

JUTRZNIA

HYMN z tekstów o NMP w sobotę, „Jakże wspaniała światłością jaśniejesz”, s. 1440-1441.

Ant. do pieśni Zachariasza:

Bóg lud swój nawiedził i wyzwolił. / Z Maryją wysławiamy Go w zgromadzeniu świętych.

Modlitwa

Boże, Ty w tajemniczy sposób dopełniasz mękę Chrystusa w członkach Jego Mistycznego Ciała, dręczonych niezliczonymi cierpieniami; + Ty chciałeś, aby Twojemu umierającemu Synowi towarzyszyła bolejąca Matka, * spraw, abyśmy naśladowując Najświętszą Pannę, z miłością służyli cierpiącym braciom i siostram, i nieśli im pociechę. Przez naszego Pana.

(Tekst modlitwy, zatwierdzony w 2007 roku, pozostaje bez zmian).

MODLITWA W CIĄGU DNIA

W uroczystość psalmodia dodatkowa, s. 1037.

II NIESZPORY

HYMN jak w Jutrzni

Ant. do pieśni Maryi

Z Maryją, Matką Miłości ukrzyżowanej, / wysławiamy miłosierdzie Pana nad tymi, którzy się Go boją.

MODLITWA jak w Jutrzni